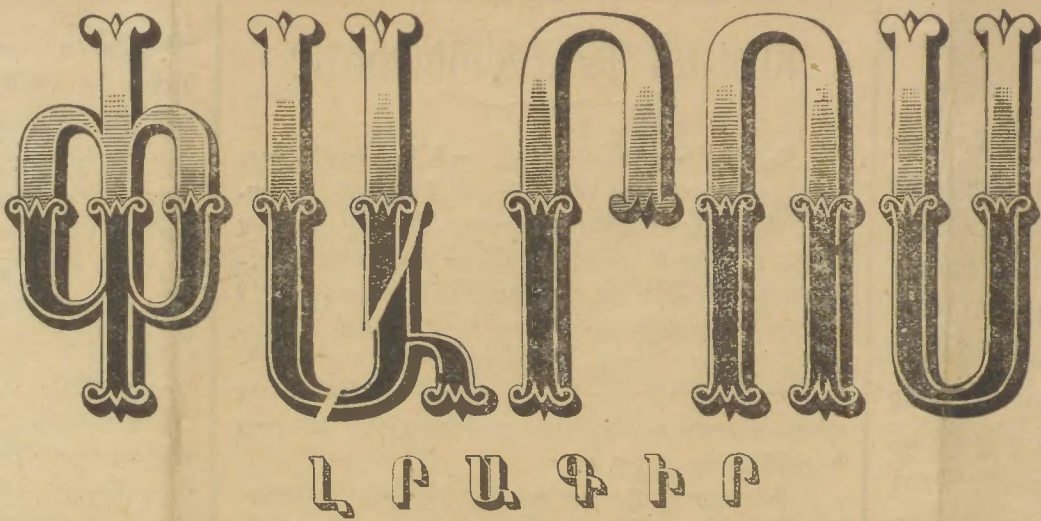


ՏՆՕՐԷՆ-ԽՄԲԱԳԻՐ
ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ԱԼՓԻՍ

Նամակ կամ որ եւ է գրութիւն
պէտք է ուղղել առ

ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ՓԱՐՈՍ ԼՐԱԳՐԻ
Պապար Մուրուր, ԳԱԶԻՐԷ

Direction du journal PAROS
Bazar Mourour, CAIRE Egypte



ԱԶԳԱՅԻՆ, ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ԿՐ. ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻ ՉՈՐԵՔՇԱՐԹԻ ԵՒ ՇԱՐԱԹ ՕՐԵՐԸ

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Եղիպտոսի համար տեղիւն. ողջ դժ. 80
» » վերամսեայ » 50
0s առ երկրորդի տեղիւն 3րդի 25
» » վերամսեայ » 14
Քոյր ստանալ Զոյալը Գրութիւն
քեզնի վրայ է:

Խմբագրութիւնը ստանալու է
միւս կամ ալ Գ. Իրիւն ԵՏ չի տրուիր

ՉԶՁՈՒՄԻ ՄԸ ԱՌԹԻԻ

Ֆրանսիական վարչապետը, — անուն մը որով
աւելի ծանօթ է Նիկիոյն եպիսկոպոս Խոր-
խոսունի, — Կրօնական ժողովին գլխաւոր զըզ-
ջում յայտնելու և արտօնելու է վերստին վա-
րելու հոգեւոր և ազգային պաշտօնները: Այս
ներու մը ծանուցանող շրջադարձանք, որուն
պատճենն հրատարակած ենք Աղղ. Լուրերուն
մէջ, յիշեալ ծերունի եկեղեցականին յան-
ցանքը կը սահմանէ «անցեղայն մէջ Կիլիկիոյ
կաթողիկոսական Աթոռին նկատմամբ ինչ ինչ
ձեռնարկութեանց մասնակից գտնուած ըլ-
լալ» ու բացատրութեամբ: Այդ «ինչ ինչ ձեռ-
նարկութիւնք» ըստուծը մեր ժամանակակից
պատմութեան ակտիւ էջերէն մէկը կը կազմէ.
Ի՞նչ հարկ պարտաւ զայն, քանի որ մեր ամե-
նուս մտքին մէջ զեռ թաղմ է անոր դառն
յիշատակը և քանի որ անոր գլխաւոր գերա-
կատարներէն մէկը ներում էր հայցէ այսօր
ու առարկան կամ հերոսը՝ Յովհաննէս եպիս-
կոպոս Գաղանճեան, ինքնընտրելով կաթողիկոսը,
հեռացուած է Սոյ աթոռէն: Այն միւս քանի
մը Կիլիկեցի հոգեւորականներն ալ որոնք մա-
նակցեցան այս կաթողիկոսական ընտրութեան
ձեռնարկին, անշուշտ զղջացած են հիմակ
իրենց այդ հակազդային արարքին վրայ կամ
երեսէ ինկած: Ուշ կամ կանուխ՝ այս պիտի
ըլլար արդէն իրենց «եպիսկոպոսական արշա-
ւանք» ին վախճանը: Եկեղեցական օրէնքներն
ու ազգային դարաւոր սովորութիւնները սա-
նակիտ ընել վտանգը այդ վեղարուներուն
արարքը, որ մինչեւ իսկ իրեն արժանի օղակն
մըն ալ ունեցաւ, — Պոլսական հին թերթ մը
որ խիզճ չըրաւ Յովհաննէս եպիսկոպոսը կա-
թողիկոս հռչակելու և «Ամենապատիւ» տիտ-
ղոսը տուաւ անոր — խոր խոյ մը բացած էր
օրուան Ս. Պատրիարքին պատին վրայ, որուն
բողոքներն անխելի կը մնային, ու ազգին սըլ-
տին վրայ որ իր արդէն իսկ ունեցած ցաւե-
րուն վրայ ցաւ մըն ալ բարդուած կը տեսնէր՝
Կիլիկիոյ կաթողիկոսութեան բռնաբարումովը:
Գաղանճեան եպիսկոպոսին Պէրութ զըը-
կալը ու անոր գործակից եպիսկոպոսին զըզ-
ջումի գալը կը բուռն սակայն այդ արդար
ցաւերը փարատելու, երբ ազգովին ու օրի-
նաւորապէս ընտրուած կաթողիկոսը կը շա-
րունակէ մնալ Իսկիւտարի քարոզչութեան
համատ պաշտօնին մէջ:

Պատրիարք և վարչութիւն, գիտակից
խնդրին ամեն հանգամանքներուն, համեմա-
տաբար նպատաւոր պայմաններու մէջ կը
գտնուին այս միջոցիս՝ յարգել տալու համար
Կիլիկիոյ կաթողիկոսութեան իրաւունքները և
իր Աթոռը բազմեցունելու համար Ալէքսան-
ճ. Գրիգորիս Սրբազանը:
Այս կը սպասուի իրենցմէ՝ Կիլիկիոյ կա-
թողիկոսութեան խնդրին արդի անկերպա-
րան վիճակին իբրեւ դարման, որ ճշմարիտ
գոհունակութիւն մը պիտի պատճառէ ամբողջ
ազգին ընդհանրապէս, և Կիլիկիոյ թեմին
թշուառ ու լքեալ հայ ժողովուրդին մասնա-
ւորապէս: Մինչեւ այն ատեն, Գաղանճեան
եպիսկոպոսին հեռացումը, նոյն իսկ շատ յա-
ռեալ չեղողներուն համար, կընայ նկատուիլ
իրեւել խափուակ կամ անցողակի բան մը և
Ֆրանսիական վարչապետը զղջումն ալ՝ նշանակութե-
նէ զուրկ ու բոլորովին անհատական:

ՕՏԱՐ ՄԱՐԴԱՍԻՐՈՒԹԻՒՆ (1)

Բ.

«Հայոց նպատաւորաց Ժընէվական Մասնա-
խումբ»-ը երկու տեսակ հանգանակութեան ձեռնար-
կած է որբերուն ի նպաստ: Ա. միասնադ նուիրա-
տուութիւն. Բ. յանձնառութիւն՝ որոշեալ զումար
մը վճարելու քանի մը տարուան համար, սովորաբար
հինգ տարի: Միասնադ նուիրատուութեանց հա-
շուէն Մասնախումբը 25,000 Փրանք զրկած է Քար-
բեղի հանձնարարութեան համար. միասնաբնակին
առնուած նամակ մը կիսացունէ թէ այդ գումար ինչ-
պէս նաեւ Նէշաթլիէն հասած նպատակ մը յա-
կացուած է Արարիկի և չըջեղայ գիւղերու որբե-
րուն: Միմիայն բազմաթիւ մէջ 140 տուն կայ քան-
զուած և 1700 որբ 10,000 Փրանք եւս զրկուած է
Բարեբեղի որբերուն համար:
Ժընէվական մասնախումբը 44,450 Փր. ի դու-
մար մը միացուցած է իր կողմէ՝ գոյեցեցական դա-
նազան բարեգործական մարմիններու կողմէ հայ որ-
բերու ի նպաստ զրկուած նպատակին վրայ, հետեւ-
եալ բաժանումներով.
9200 Փր. ի Մարտի, մասնաւորապէս 25,000
նի որբերուն համար:
15,000 հազար Փր. Սերաստիտ
5750 Փր. Տիգրանակերտ
11,500 Փր. Որբանոցի մը հաստատման համար
ի Պարտիզակ (Նիկիովիկայ մօտ):
Մասնախումբը կուգեցունէ թէ այս միասնադ
նուիրատուութիւններուն ամօթիւ Փոքր-Ասիոյ տեղա-
կան մասնախումբերէն սրտաշարժ նամակներ ստա-
ցած է, երախտագրութեամբ ընդուն, որոնք կա-
ւեցունեն սակայն թէ անմիջական կերպով թշուա-

նութիւններ ամբողջով հանգեր՝ մասնադ են ապա-
զային համար. «Եթէ, կրան, այս դրամով որբա-
նոցներ ու տարատարաններ բանանք, կամ եթէ որ-
բերն ընտանիքներու խնամքին յանձնենք, ի՞նչ պի-
տի ընենք յաջորդ և միւս տարիները: Որբանոցնե-
րը սկսեց և գոյեց կամ էլ տղարները հանձն
ընտանիքներուն բովին որոնք կը սրահեն զանոնք:
Այդ սրտազային մէջ, յոռեգոյն պիտի ըլլար վի-
ճակին քան եթէ իրենց թշուառութեան մասնաւոր
թողէինք զանոնք, որուն չեն գիտնար շատեր ու
կը մեռնին: Զէ՛ք կրնար շարունակական օգնութիւն
մը յաւակցունել մեզի»:
Մասնախումբը արդարայն կը գտնէ այս գտնգա-
տը կամ աղերսը և այս մտածմամբ, զուրկեցական
մասնախումբը հետամուտ եղած է գտնելու բարե-
բաններ որոնք տարեկան նպատակ մը յաւակցեն
որբեր պահպանելու համար: Աւստի ձեռք բերուած
արդիւնքը. Զուրկեցեցի մարդասիրտներ յանձն առած
են հազար 312 հայ որբերու ծախքը. Ժընէվի մէջ,
քանի մը ազնիւ տիկիներ ալ 51 որբի պաշտպա-
նութիւնն ստանձնած են: Վերջիւստեան 320ը
պիտի պատուարուին Սերաստիոյ, Կարբիի և գուցէ
Թորոթի մէջ իսկ: Պ. Կոստ, որ թղթակցութեան
մէջ է Սերաստիոյ միասնադնէն, չեա, ըստ առած
է թէ արդէն այդ ընտանեկան շնորհիւ 200է աւելին
ընդունուած են այնտեղի որբանոցին մէջ, միաներն
ալ պիտի տեղաւորուին հետզհետէ: Իւրաքանչիւր
որբի համար տարեկան ծախքն է 125 Փրանք:
Ի մօտոյ, իւրաքանչիւր պաշտպան պիտի ստանայ
ծանուցաւոր մը որուն մէջ համատարա նշանակուած
ըլլան իր պաշտպանած որբին տնտեր, մականունք,
տարիքը ու կեանքին պարագայները:
Ժընէվական մասնախումբը իր ստանձնած հայա-
սէր ու մարդասիրական գործին կազմակերպութեան
վրայ մանրամասն տեղեկութիւններ հարգելով տե-
ղեկագրին մէջ ու ջերմագրին հրաւիր մը ուղղելով
հանրութեան, կուգեցունէ — «Ամեն հայաբնակ գու-
ւանդէր, նոյն տեղեկութիւնները կը համին մեզ
այրենիքու և սրբերու թշուառութիւնն անկարագ-
րելի է և անոնց թիւն անհամար. Մարտի և Զէ-
թունի մէջ միայն երեք հազար տնջայ տղար կան,
ի Մարտիս, Արարիկի և Ալէք. 4826 որբ, ի կա-
րին՝ երկու հազարէ աւելի այրի և որբ, ի Մար-
տուան՝ 800 որբ, այսպէս նաեւ երկրին ամեն կող-
մը:» (1)

Եւրոպայի մարդասիրտներու կողմէ մեր տարա-
բազդ որբերուն նկատմամբ ցոյց տրուած այս հոգա-
ծութիւնն ու հասցուած օգնութիւնը անշուշտ նոր
զարկ մը պիտի տան մեր խնամատար Բանձնադա-
նութեան կառուարելիք հայրախնամ գործին:

(1) Ծ. Խ. — Պատրիարքական կոնգրէսն որ ուղ-
ղուած է վերջերս օտարալեզու հայ գաղութներուն,
Հայաստանի գրեթէ անթափանչ մեռնելու տառի-
ճանին հասնող մերանցից համար հանգանակութիւն
մը բանալու նպատակով, մասնաւորապէս խոսելով
որբերուն վրայ՝ կըսէ թէ անոնց թիւը 50,000-ի
կը հասնի, որոնց 30,000ը միայն ծանօթ եղած են
ցարդ Պատրիարքարանին:

Յեւոյ, առիթն է ըսելոյ, այդ մեծ հաս-
տատարիւններուն հետ որ եւ է առնչութիւն
կամ անոնցմէ որ եւ է շահ չունեցող հա-
շերուն համար իսկ ճշմարիտ գոհունակու-
թիւն մըն է տեսնել ծխախոտի հայ գործա-
րանատէրերուն պատաւոր դիրքը այս երկ-
րին մէջ ու յառաջադէմ մըցումը օտարնե-
րուն հետ:

Փէ՛ն ուսկի՛ց ծագում՝ առած է րէ՛ժիի մը հաւ-
տատման սխալ բարձր, ան ալ իր շահեկանութիւնն
ունի: Իբրը մէկ տարիէ հետէ, Լոնտոնի դրամատէր
ներու խմբակ մը հետամուտ է անդ, ընկերութիւն
իւր կազմել՝ շահագործելու համար Եգիպտոսի ծխա-
խոտի առեւտուրն ու սրկաւէթի մեծաքանակ ապա-
ռումը, գնելով հինգ վեց ծանօթ տուներու անունն,
և հետեւաբար իրեն դարձունելով անոնց յամախորդ-
ները որոնց հայրէայթիչը պիտի ըլլայ: Ս,յո՛ւ տունն
րէն մէկին միայն՝ մինչեւ 2,000,000 Ֆրանկիս վո-
խարինութիւն մը առաջարկուած է . այսպէս նաեւ
ուրիշներուն՝ համեմատաբար: Սակայն, առեւտրա-
կան այս հսկայ ձեռնարկութեան քանակցութիւն
ները եւրի մը յանդելէ հեռու են տակաւին, և եթէ
յանգին իսկ, ո՛չ թէ՛ մենիւնաճառ պիտի հաստա-
տեն, այլ գորտաւոր մրցում մը միայն:

ԿԱՆԱՆՑ ԳԵՂԵՑԿՈՒԹԻՒՆԸ

Որքան որ մեծ հաճոյք մը ըլլայ կին մը տեսնել
... մինչեւ իսկ երկու մասի բաժնուած և սոյորու-

Պարզ ըսենք, եթէ Եւայ փնտռար մը հագած
 ըլլար, հաւանաբէք որ մեր նախահայրը Ագամ,
 քունէն չլը արթննար մեղրերուն ամենէն մեծը
 և ամենէն անուշը դործելու համար :

ԱԶԳԱՅԻՆ ՀՈՐԵՐ

ՄԱՂԱՔԻԱ ԱՐՔԵՊԻՍԿՈՊՈՍ

Կարխաթայի հայոց հոգեւոր հովիւ Ժերոմ
Նաղարդ Տ. Յովհաննէս Աւագ քահանայ Խա-
չիկեան, որ ծանօթ է նաեւ իր կրօնական
հեղինակութիւններով, վախճաններ է յունիս
26ին : Օժման և յաղարկաւորութեան հան-
դէսը կատարուել է յաջորդ օրը՝ կիրակի և
մարմինն ամփոփուել է քաղաքին եկեղեցւոյն

Կ Ա Ց Ո Ւ Թ Ի Ի Ն Ը

զանգակատան սրահին մէջ : Հանգուցեալը ին- նըստն տարեկան էր և սիրուած Հնգկաստա- նի հայ ժողովուրդէն : Հնգկաստանէ դուրս ալ յարգելի անուն մը ունէր եկեղեցական ու աշխարհական ամեն ազգային շրջանակներու մէջ :

Որքերն ալ ստիկանստուն տարուելու ձեւա- կերպով ենէ, չեն տալտիր երբ Պալիս ժամանէ : Եւ զձ տղար, առ պակաս էր իրենց : Հայաստանի 50,000ի մօտ որքերէն . . . 27ը վերջապէս նախորդ չարթուն հասեր են հոն և Ղալաթիոյ քարափին վրայ ոստիկանութեան պաշտօնէից կողմէ կատար- ուած հորցուվորձը բաւ չի համարուելով, անոնցմէ երկուքը — 15 տարեկանէ վեր ըլլալու «մեղքն ունենալուն» համար — ոստիկանական պաշտօնա- տունը տարուեր են ուր Պատրիարքարանի կողմէ ներկայացուցիչ մը երթալով՝ բանակցեր, բացատ- րութիւն տուեր ու ազատեր է զանոնք :

Այս 27 բնատնկուորիներ, որոնց չորսն ալ ըլլի են, Հիւանդանոցի Որբանոցը գրկուեր են : Ուրիշ քանի մը խումբեր ալ Տրապիզոն և Սասուն հասած են արդէն և մաս մըն ալ Կիլիկիոյ տղայոց ճամբայ ելած ըլլալը հեռագրուած է Պատրիարքարանին :

Թիֆլիզի Հրատարակչական ընկերութիւնը ծա- նուցեր է Պահիրէի Ընթերցատիրաց ընկերութեան թէ ներկայ տարեշնանի մէջ իւր տպագրած գրքե- րէն 25 հատոր պիտի դրկէ, ինչպէս նախապէս զրկած է իւր հրատարակութիւններէն 95 հատոր :

Կովկասի ազգ. գրական այդ մեծ հաստատու- թեան ու Եգիպտոսի հայ ընթերցարանին միջեւ հաստատուած այս մտաւորական հարգորդակցութիւնը հաճութեամբ կարծանազրեմք :

Քաղաքիս ծանօթ ազգայիններէն Տիար Վառա- շապուհ Քարթլաթեանի հայրը՝ Տիար Սենեքերիմ՝ իր մահկանացուն կնքեց կիրակի դիշեր և յուզար- կաւորութիւնը կատարուեցաւ երկուշաբթի օրը՝ Ա- ռաջնորդական տեղապահ Տ. Յակոբ Աչոտ Թ. Վ. ի նախագահութեամբ և ի ներկայութեան բազմաթիւ բարեկամաց :

Հանգուցեալը 65 տարեկան էր, բնիկ Սամա- թիացի . ինքը թէեւ սարգ արհեստաւոր մը, բայց իր կեանքին ու աշխատութեան նպատակակէտն ը- րած էր ընտիր գատարաւորութիւն մը տալ իր որդե- ւոյն ու լաւ սաղարեզի մը պատրաստել զայն, ինչ որ յաջողեցաւ ընելու . արգարեւ, Տիար Քարթլաթ- ճեան՝ Բերայի հարեկեան վարժարանին մէջ իր նախակրթութիւնն առնելէ ետք, հետեւած է ճար- տարագէտ-նկարչութեան ճիւղին որուն մէջ ունեցած կարողութեամբ յաջողած է պաշտօնի անցնիլ Եգիպտոսի հանրօգուտ շինութեանց նախարարու- թեան մէջ : Տեղական ազգային գործերու մէջ ալ գնահատելի գործունէութիւն մը ունի : Մեր ցաւակ- ցութիւնները կը յայտնենք Տիար Վառաշապուհին, որ արձակուրդով Եգիպտոս կը գտնուի այս միջոցիս, և իւր սգակիր մօր :

Գալիքըճեան ընտանիքը շնորհակալու- թիւն կը յայտնէ ամեն անոնց որ հաճեցան ներկայ գտնուիլ հանգուցեալ Տիար Սենեքե- րիմ Գալիքըճեանի յուզարկաւորութեան և իրենց ցաւակցական զգացմանց հաւաստիքը տուին այս տխուր առթիւ :

Ա. Զ. Դ.

Ուսուցչուհի մը որ Պոլսոյ կարեւոր քաղի մը բարձրագոյն վարժարաններէն միոյն մէջ պատօն վա- րած է եւ երկու ամսէ ի վեր հաղախ կը գտնուի, կը փափաքի հայերէնի դասեր տալ տուներու մէջ այցե- լութեամբ :

Այն ծնողք որ իրենց զաւակներն օտար վարժա- րան կը դրկեն եւ որ մայրենի լեզուն անոնց ուսու- ցանել տալ կուզեն, առիթն կրնան օգտուիլ :

Դիմել ՓԱՐՈՍԻ Խմբագրատունը :

Գանի մը օրէ ի վեր հեռագիրներուն բե- րած հակասական լուրերը հիւանդագին բան մը ունին : Օր մը կիմանանք թէ թուրք զօր- քերը սկսեր են քաջուիլ Թեսալիայէն, հետեւ- եալ օրը նոր հեռագիր մը կիմացունէ թէ ո՛չ միայն թուրք զօրքերու հեռանալուն լուրը կանխահայտ է, այլ Սուլթանը կուզէ Կրէտէի լատնակն ալ զօրացնել : Ըէվառ փաշա իբր զինուորական հրամանատար, հակառակ դեռ- պաններու բողբոլին, կրէտէ կերթայ . «Թէեւ գնաց, բայց ծովակալները և հիւպատոսները իրեն պայքարութեան չպիտի երթան» կը հե- ռագրէ Հալլաս յաղթական կերպով : Գոտնը չորս ժամ ետքը նոր հեռագիր Հանիայէն . «Հիւպատոսները ծէվառ փաշայի այցելութիւն տուին, բայց . . . ո՛չ պաշտօնապէս» :

Ձինագագարին կնքումէն ի վեր այսպէս ամեն օր տեղեկութիւնները իրար կը սպաննեն, մինչդեռ կայսրութիւնը իր հին ու յուսահատե- ցուցիչ վիճակը կը պահէ : Յուլիս 24 թուա- կանով Պուլէն հեռագիր մը կրէտէ «խաղա- ղութեան նախնական պայմաններու մասին լատնակցութիւնները առաջ կը տարուին յա- ջողապէս» : Ահա՛ հեռագիր մը որ իր միամիտ ձեւին տակ ամենէն աղէկ կը պատկերացնէ արդի կայսրութիւնը : Մեր աչքին առջեւ կը բերէ խումբ մը գիւանդագէտներ որոնք կա- նանչ ծածկուցով սեղանի մը շուրջը հանգար- տիկ նստած անուշ սնունդ կը խօսակցին սիկառ ծխելով :

Յիւլիսի մեղք պիտի ըլլայ այդչափ յա- ջողապէս առաջ տարուած բանակցութիւն մը ընդհատել կամ խանգարել և անշուշտ մեծ պետութիւններու վարիչները բաւական ճար- տար պիտի ըլլան մնայուն վիճակ մը տալով այդ յաջող բանակցութիւններուն, — բան մը որմէ մեծապէս պիտի օգտուի Թէվֆիկ փա- շա առաջգիմելու համար . . . Ֆրանսերէն լեզուի մէջ :

ՏԵՂԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

Նախարարաց Խորհուրդը վաղն առաւօտս ի նիստ պիտի գումարուի Բաս-էլ-Թիքի պա- լատը, Բարձ. Խորհրդին նախագահութեամբ :

—Աղերսանդրիոյ նաւարանին մէջ աշխա- տող օտմ. հպատակ յոյն բանտարկեալներ նա- մակ մը ուղղելով հեղեմական ընդհ. հիւպա- տոս Պ. Կրիքարիսին, դանդառներ են թէ պա- հապաններն ու տեղացի բանտարկեալներ դէշ կը վարուին իրենց հետ, առանց պատճառի կը ծեծեն զիւնք և անուշգէ զուրկ կը թա- ղուն : Տեղական ֆրանսերէն լեզուները որոնք կը հաղորդեն այս լուր, կը յարեն թէ Պ. Կրի- բարիսի գիմուլին վրայ, անգլ. հիւպատոսա- րանի գործակաւոր Պ. Ալպան քննութիւն մը բացեր է իրօղութիւնը ստուգելու համար :

—Լոնտոնէն կը ծանուցանեն թէ Լորտ Գրոմըրի եղբայրը՝ Լորտ Ռէվէլսթըք՝ ամսոյս 17ին մեռեր է կարճատեւ հիւանդութենէ մը մը ետք : Հանգուցեալը հինգերորդ որդին էր Պ. Հէնրի Պէրկինսի, 1828ին ծնած : Անգլիոյ Պանքային անօրէններէն մէկը եղած է ատե- նօք և վարած է նաեւ գաղաւթական պաշ- տօններ :

—Գահիրէի տեղական վերաքննիչ տեսա- նը երկուշաբթի օրը երկրորդ անգամ՝ զբա- ղելով Էջ-Մուշիւր լրագրին ծանօթ դատով, իր վճիռը տուաւ և մեղմացուց պատժական ա- տենին որչափ կրկին պատիժները : Պ. Սարգիս Սալէմի բանտարկութիւնը մէկ տարիէն իջուց- ուեցաւ երկու ամսուսն և հատուցանելիք տուգանքը՝ 20 տիկէն հինգ տիկի : Վճիռը տրուեցաւ ի բացակայութեան Էջ-Մուշիւրի անօրէն-խմբագրին որ դարձեալ վերաքննու- թեան դիմած է : Յուսարի է որ այս անգամ բոլորովին անպարտ կարճակուի :

—Եգիպտոսի առողջապահական վարչու- թեան, մաքրային պաշտօնատան և թղթատա- րական վերատեսչութեան կեդրոնները Աղեք- սանգրիայէն Գահիրէ փոխադրելու լուրին, որ միեւնոյն տաւեն հրատարակուեցաւ ու հերքուե- ցաւ, կը յաջորդէ քիչ մը անհաւատարի ու անակնկալ լուր մը զոր կը յիշէ Լա Ռեճօրմէ կը խորհուի եղեր եգիպտական գիւսաւոր նա- լահանգիտի զիրքը տալ Տամիէթի՝ ի վնաս Ալեքսանդրիոյ : Ի նախապատրաստութիւն այս ծրագրին գործադրման, անհաւանական չէ որ Ալեքսանդրիոյ խառն գաղաւթներն ալ Գա- հիրէ փոխադրուին :

—Ալապի փաշայի աքսորակից ընկերնե- րէն երեքը (Մահմուտ Սամի, Թուլպա Իսմայիլ, և Եագուպ Սամի) աղերսագիր մը ուղղելով անգլիական կառավարութեան՝ փափագ յայտ- նած էին որ Սեյլան կղզիէն Կիպրոս փոխադ- րուին, կարելի եղածին չափ մօտ գտնուելու համար իրենց հայրենիքին . այս կերպով, իրենց զաւակներն ու թոռներն ալ գիւրութիւն կու- նենան երթալ զիրենք տեսնելու : Խնդրարկու- ները պատույ խօսք կուտան, որ եթէ այս թոյլտուութիւն չնորհուի իրենց, բնաւ երբէք չի պիտի զբաղին քաղաքական հարցերով :

Այս երեք աղերսագրեր տպագրուելով բաշխուած են Խորհրդարանի անդամներուն, Լորտ Գրոմըրի մէկ տեղեկագրովն հանդերձ զոր սապէս կեղքակացունէ Եգիպտոսի անգլ. գիւանդախառնական գործակաւորը . «Զեմ տա- րակուիր որ խնդրարկուեցաւ բուն նպա- տակն է Եգիպտոս վերադառնալ : Յետ քննու- թեան համազում դոյացուցի թէ եգիպտական նախարարները բոլորովին հակառակ են այս աքսորականներու վերադարձին և ես ալ հա- մամիտ եմ անոնց թէ այդ վերադարձ փա- փագելի բան մը չէ» :

ՆԱՄԱԿ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԵԱՆ

Լոնդոն, 8ին յուլիսի 1897 թ.

Արդէն յայտնի է Բաֆֆի անտիպ և սպառուած երկատիրութիւնների պահանջը հետզհետէ աւելի սաստկանում է, իսկ հեղի- նակի վաճառելի գրքերից դոյացած արգիւնքը — որ միակ աղբիւրն է նոյա հրատարակման — չէ կարողանում ծածկել նոյա ապագրութեան ծախքերը :

Միանգամայն ինձ վրայ ծանրացած լի- նելով ընթերցող հատարակութեան այդ պա- հանջին բաւարարութիւն տալու հոգսը, վճռե- ցի ձեռնարկել նոյա հրատարակութեանը դի- մելով բաժանորդագրութեան :

Առ այժմ ձեռնարկում եմ Բաֆֆի գըլ- խաւոր աշխատութիւններից երեք սպառուած գրքերի տպագրութեանը .

1. «Սամուէլ» Ա. Բ. Գ. հատոր մի գրքի մէջ ամփոփուած :
2. «Դաւիթ-Բէկ» Ա. Բ. Գ. հատոր վեր- ջաբանով :
3. «Կայծեր» հատոր Բ. շիսկաւար :

Երեք գլխերի բաժանորդագիրն է միա-
սին 12 շիլինգ անգլ. դրամ. լոյս տեսնելուց
յետոյ կարժեան 1 անգլ. ոսկի. իսկ իւրա-
բանչիւր գիրքը առանձին 5 շիլինգ, լոյս տես-
նելուց յետոյ 7 շիլինգ :

Վերոյիշեալ գրքերի հրատարակութիւնը
լինելու է Եւրոպայում, ամենաշքեղ կերպով
և հեղինակի վերջին պատկերով : Իւրաքան-
չիւր գիրքը բաղկացած կը լինի մօտաւորա-
պէս 900 մեծագիր երեսներից :

Ցանկացողները կարող են օգտուիլ վե-
րոյիշեալ պայմաններից մինչև Սեպտեմբերի
1ը, որով թէ՛ հեղինակի այդ երեք մեծագիր
աշխատութիւնները դիւրամատչելի կ'լինին,
մանաւանդ նոցա համար, որ ցանկանում են
ունենալ Բաֆֆիի գրուածքները, բայց միջոց
չունին վճարել միանուագ նոցա արժէքը, և
թէ՛ թեթեւացած կ'լինին տպագրութեան
ծախքերը :

Նորից ստացել ենք Բաֆֆիի վաճառելի
գրքերից մեծ քանակութեամբ :

Ցանկացողները կարող են դիմել մեզ, թէ՛
բաժանորդագրութեան և թէ՛ գրքերի հա-
մար հետեւեալ հասցեով.

Mrs Anna Raffi
26 Loftus Road. Shepherd's Bush
London W.

Ընդունեցէք և այլն
ԱՅՐԻ ԱՆՆԱ ՐԱՖԳԻ

* * *

Մեզ մօտ վաճառվում են Բաֆֆիի գրք-
ուածքներից մեր հետեւեալ հրատարակու-
թիւնները.

	Շիլինգ
1. «Իւենդ և Ջալպէդգին» մի գրքի մէջ աւ. փոփոսած, գինն է	6
2. «Իսաչազողի Յիշատակարանը» չորս մասե- րը մի գրքի մէջ ամփոփուած	5 1/2
3. «Վէպիկներ և պատկերներ» հատոր Ա. և Բ.	9
4. «Կայծեր» հատոր Ա.	4 1/2
5. «Իսամայի Մեղիքութիւնները»	4 1/2
6. «Զահրուար» վէպ	4 1/2
7. «Կայէնի Կտակը»	2 1/2
8. «Մինն այսպէս միւսն այնպէս» պատկերա- զարդ վէպ	2
9. «Տաճկահայք»	1

ՄԻՇՐԱՆ ԿԻՒՐՃԵԱՆ

ՀԱՅ ԴԵՐՁԱԿ

ՇԱՐԱՍ ԱՊՏ-ԷԼ-ԱՋԻՁ

Կր պատրաստէ ընտիր ճաշակով եւ չափաւոր գը-
նեով հազուսներ արանց համար:

ՏՕՔԹՕՐ ԼՕՆԿ

ՏՐ. ԼՕՆԿ, մասնագէտ կանանց, ստամոքսի, մոր-
քի եւ շղափն հիւանդութեանց: Կ'ընդունի իրեն
դիմող հիւանդները Մեզոն Ջահար, Շէքիբըս Հօթէլի
հիւր դէպք. ամեն օր առաւօտեան ժամը 10էն 12
եւ կէս օրէն վերջ 3էն 5: Բոլոր վկայեալ աղբաժ
նի կը դարմանուին:

ԲԻԻՋԱՆԻ ՓԱՓԱՋԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿ.

Պատիւ ունին ծանուցանել արգոյ հա-
տարակութեան թէ Պազար Մուրուրի մէջ
խանութ մը բացած են ուր ընտիր տեսակէ
և ծեծուած խահիլէ պիտի ծախուի սովորա-
կան գներով:

Այս խանութին մէջ կան նաեւ զովա-
ցուցիչ ըմպելիներ:

Le Gérant: HENRY SAKAKINI
Տպագրութիւն ՓԱՐՈՍ լրագրի

ԴՐԱՄԱՏՈՒՆ ԱԼԷԿՍԱՆՏՐ Ժ. ԲԵՍՍԱՉՈՂԼՈՒ

Գ Ա Ն Ի Բ Է

Գնում և վաճառում արժեթղթերու.—
Կանխավճար արժեթղթերու վրայ.— Կտան-
ձնէ յաճախողներու հաշւոյն համար գան-
ձումներ ընել եղիպտոսի և արտասահմանի
զլխաւոր քաղաքներու մէջ.— Պայմանաժամա-
ւոր վաճառում ամեն տեսակ պարզեւաւոր
արժեթղթերու, օրինաւոր պայմաններով:

Վաւեր մանրամասն տեղեկութեանց համար դի-
մել Պուրթ փողոց Եղիպտոսկան հեռագրատան դէմ
Բէամազօղլու դրամատունը:

ՀՐԱՆՏ ԱՋԱՏԵԱՆ ԱՐԴԿՈՂ ԵՒ ԼՈՒԱՅԱՐԱՐ

Էօղպէրիյէ, Պիւլպիւլեանի օթէլին քովըն-
տի կամարակապ փողոցը բացած խանութին
մէջ ամենէն դժուարահաճները դո՛հայներու
եղանակաւ կ'արդուէ շապիկներ և այլն սո-
վորական գիւններով:

ԵԳԻՊՏԱԿԱՆ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻՔ

ԺԱՄԱՆԱԿԱՅՈՅՑ ԵՐԹԵԻՆՈՒԹԵԱՆՑ

Սկսեալ 1 փետրուար 1897

ԳԱՀԻՐԷՆ ԱՂԵՔՍԱՆԳՐԻՈՅ ԳԻԾ

Կ Ա Յ Ա Ր Ա Ն Ք	Խառն 1, 2, 3 կգ.	Օմնիպ. 1, 2, 3 կգ.	Կէս ուղ. 1, 2, 3 կգ.	Օմնիպ. 1, 2, 3 կգ.	Էքսորէս 1, 2 կգ.	Օմնիպ. 1, 2, 3 կգ.	Էքսորէս 1, 2 կգ.	Օմնիպիւս 1 2 3 կարգ	Էքսորէս 1 2 3 կարգ
Գահիրէ	առտ. 4 45	առտ. —	առտ. 7 —	առտ. 8 15	առտ. 9 30	Երեկ. 3 30	Երեկ. 4 45	Երեկ. 7 15	Երեկ. 11 —
Պէնհա	» 8 —	» —	» 7 49	» 9 32	» 10 15	» 4 47	» 5 29	» 8 32	» առտ. 12 35
Թանթա	ժամ. 11 28	» —	» 8 30	» 10 30	» 10 55	» 5 45	» 6 7	» 9 30	» 1 44
»	մեկ. 11 48	» 6 —	» 8 34	» 11 15	» 11 —	» 6 26	» 6 11	» —	» 1 54
Տամանհուր	» 3 10	» 7 34	» 9 41	» 12 49	» 11 58	» 7 59	» 7 7	» —	» 3 51
Աղէքսանդրիա	ժամ. 6 25	» 9 15	» 10 45	» 2 30	» 1 —	» 9 40	» 8 7	» —	» 5 50

ԱՂԵՔՍԱՆԳՐԻՈՅԻ ԳԱՀԻՐԷԻ ԳԻԾ

Կ Ա Յ Ա Ր Ա Ն Ք	Օմնիպ. 1, 2, 3 կգ.	Կէս ուղ. 1, 2, 3 կգ.	Օմնիպ. 1, 2, 3 կգ.	Էքսորէս 1 2 կգ.	Խառն առտ.	Օմնիպ. 1, 2, 3 կգ.	Էքսորէս 1 2 կգ.	Օմնիպիւս 1 2 3 կարգ	Էքսորէս 1 2 3 կարգ
Աղէքսանդրիա	մեկ. —	» 7 —	» 7 15	» 9 —	» 9 20	Երեկ. 2 30	Երեկ. 4 15	Երեկ. 6 15	Երեկ. 11 —
Տամանհուր	» —	» 8 6	» 8 58	» 10 2	» 12 14	Երեկ. 4 13	Երեկ. 5 15	Երեկ. 8 6	Երեկ. 1 9
Թանթա	ժամ. —	» 9 12	» 10 28	» 11 —	» 2 39	Երեկ. 5 43	Երեկ. 6 10	Երեկ. 9 40	Երեկ. 2 56
»	մեկ. 6 15	» 9 16	» 11 20	» 11 5	» 2 49	Երեկ. 6 30	Երեկ. 6 14	Երեկ. —	Երեկ. 3 6
Պէնհա	մեկ. 7 18	» 9 59	» 12 23	» 11 46	» 4 43	Երեկ. 7 33	Երեկ. 6 52	Երեկ. —	Երեկ. 4 25
Գահիրէ	ժամ. 8 30	» 10 45	» 1 35	» 12 30	» 6 25	Երեկ. 8 45	Երեկ. 7 35	Երեկ. —	Երեկ. 5 50

ԳԱՀԻՐԷ-ՍԻԻԷՁ

ՊԵՆՀԱՅԻ ՃԱՄԲԱՅ

ՍԻԻԷՁ-ԳԱՀԻՐԷ

ԿԱՅԱՐԱՆԻ	ԱՌԱՐՈՏ	ԵՐԵԿՈՅ	ԿԱՅԱՐԱՆԻ	ԱՌԱՐՈՏ	ԵՐԵԿՈՅ
Գահիրէ	մեկ. 11 40	» 7 —	Սիւէզ (բարտի)	մեկ. 9 50	» —
Պէնհա	ժամ. 12 28	» 7 48	» Կայարան	» —	» 3 30
»	մեկ. 12 33	» 7 53	Խամպիլիա	» 1 20	» 7 5
Զակաղիկ	ժամ. 1 34	» 8 54	Զակաղիկ	ժամ. 3 7	» 8 53
»	մեկ. 1 44	» 9 4	»	մեկ. 3 17	» 9 3
Խամպիլիա	մեկ. 3 40	» 1 —	Պէնհա	ժամ. 4 13	» 9 47
Սիւէզ Կայարան	ժամ. —	» 5 —	»	մեկ. 4 17	» 9 4
Տք (բարտի)	ժամ. 6 55	» —	Գահիրէ	ժամ. 5 5	» 10 35